



NEW WORDS

☐

☐

한국어감추기



1. statue

동상

2. castle

성

3. sword

칼



4. emerald

에메랄드

5. clothes

옷

6. swallow

제비



7. sleepy

졸린

8. journey

여행

9. treasure

보물



10. orphan

고아

11. rusted

녹이 슨

12. lonely

외로운

NEW EXPRESSIONS

☐

☐

한국어감추기



1. a statue of a prince

왕자의 동상

2. towards the warm south

따뜻한 남쪽을 향해



3. everything I have

내가 가진 모든 것

4. on my behalf

내 대신



5. a sick old lady

아픈 늙은 여인

6. no longer

더 이상 ~하지 않다

READING

☐

☐

- Reading 1

A statue of a prince stood in the middle of the castle. Everyone living in the castle loved the statue of the prince. He had a sword with black rubies. He had emerald eyes. He was wearing golden clothes.
- Reading 2

One day, a swallow was flying towards the warm south. The swallow found the statue. The swallow was tired and sleepy from its long journey. The swallow decided to take a rest for the night on the statue.
- Reading 3

The next morning, the swallow saw the statue of the prince crying. " Why are you crying? " " I see people outside the castle and they are too poor. I want to give them everything I have. Can you take my treasure on my behalf? "
- Reading 4

The swallow took a ruby to an orphan boy. The swallow took the emerald eyes to a poor young man. The swallow took the golden clothes to a sick old lady.
- Reading 5

The prince became a rusted statue. Everyone who lived in the castle no longer liked the prince, but he wasn't lonely or sad.

해석

- Reading 1

성 한가운데 왕자의 동상이 서 있었다. 성에 살고 있는 모든 사람들은 그 왕자의 동상을 좋아했다. 그는 검은 루비를 가진 검을 가지고 있었다. 그는 에메랄드 눈을 가지고 있었다. 그는 황금 옷을 입고 있었다.
- Reading 2

어느 날, 제비 한 마리가 따뜻한 남쪽을 향해 날아가고 있었다. 그 제비는 그 동상을 발견했다. 그 제비는 긴 여행으로 피곤하고 졸렸다. 그 제비는 그 동상 위에서 하루 밤을 쉬어 가기로 결정했다.
- Reading 3

다음 날 아침, 그 제비는 울고 있는 왕자의 동상을 보았다. " 왜 울고 있어요? " " 성 밖에 있는 사람들이 보이는데 그들이 너무 가난해. 나는 내가 가진 모든 것을 그들에게 주고 싶어. 네가 내 대신 내 보물들을 가져다 줄 수 있겠니? "
- Reading 4

그 제비는 고아소년에게 루비를 가져다 주었다. 그 제비는 가난한 젊은이에게 에메랄드 눈을 가져다 주었다. 그 제비는 아픈 할머니에게 그의 황금 옷을 가져다 주었다.
- Reading 5

그 왕자는 녹슨 동상이 되었다. 성에 사는 모든 사람들은 그 왕자를 더 이상 좋아하지 않았다, 그러나 그는 외롭거나 슬프지 않았다.